

V Bruseli 20. decembra 2022
(OR. en)

15833/22

Medziinštitucionálny spis:
2021/0257(NLE)

SCH-EVAL 194
MIGR 408
COMIX 610

VÝSLEDOK ROKOVANIA

Od: Generálny sekretariát Rady
Dátum: 19. decembra 2022
Komu: Delegácie

Č. predch. dok.: 15528/22

Predmet: Vykonávacie rozhodnutie Rady, ktorým sa stanovuje odporúčanie na riešenie nedostatkov zistených v roku 2020 pri hodnotení **Rakúska** zameranom na uplatňovanie schengenského *acquis* v oblasti **návratu**

Delegáciám v prílohe zasielame vykonávacie rozhodnutie Rady, ktorým sa stanovuje odporúčanie na riešenie nedostatkov zistených v roku 2020 pri hodnotení Rakúska zameranom na uplatňovanie schengenského *acquis* v oblasti návratu, ktoré Rada prijala na zasadnutí 19. decembra 2022.

V súlade s článkom 15 ods. 3 nariadenia Rady (EÚ) č. 1053/2013 zo 7. októbra 2013 sa toto odporúčanie zašle Európskemu parlamentu a národným parlamentom.

Vykonávacie rozhodnutie Rady, ktorým sa stanovuje

ODPORÚČANIE

na riešenie nedostatkov zistených v roku 2020 pri hodnotení Rakúska zameranom na uplatňovanie schengenského *acquis* v oblasti návratu

RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na nariadenie Rady (EÚ) 2022/922 z 9. júna 2022 o vytvorení a prevádzke hodnotiaceho a monitorovacieho mechanizmu na overovanie uplatňovania schengenského *acquis*¹, a najmä na jeho článok 31 ods. 3,

so zreteľom na nariadenie Rady (EÚ) č. 1053/2013 zo 7. októbra 2013, ktorým sa vytvára hodnotiaci a monitorovací mechanizmus na overovanie uplatňovania schengenského *acquis* a ktorým sa zrušuje rozhodnutie výkonného výboru zo 16. septembra 1998, ktorým bol zriadený Stály výbor pre hodnotenie a vykonávanie Schengenu², a najmä na jeho článok 15 ods. 3,

so zreteľom na návrh Európskej komisie,

keďže:

- (1) Účelom tohto rozhodnutia je odporučiť Rakúsku nápravné opatrenia na riešenie nedostatkov zistených počas schengenského hodnotenia v roku 2020 v oblasti návratu. V nadväznosti na toto hodnotenie bola vykonávacím rozhodnutím Komisie C(2021) 2850 prijatá správa o zisteniach a hodnoteniach, v ktorej sa uvádzajú najlepšie postupy a nedostatky zistené počas hodnotenia.

¹ Ú. v. EÚ L 160, 15.6.2022, s. 1. – 27.

² Ú. v. EÚ L 295, 6.11.2013, s. 27.

- (2) V článku 31 ods. 3 nariadenia Rady (EÚ) 2022/922 z 9. júna 2022 o vytvorení a prevádzke hodnotiaceho a monitorovacieho mechanizmu na overovanie uplatňovania schengenského *acquis* sa stanovuje, že v prípade hodnotení vykonaných pred 1. februárom 2023 sa prijímanie hodnotiacich správ a odporúčaní vykonáva v súlade s nariadením (EÚ) č. 1053/2013, a najmä s jeho článkom 15.
- (3) Rozsiahle využívanie mandátu agentúry Frontex v oblasti návratu, najmä pri vývoji vnútroštátneho IT systému prepojeného s integrovanou platformou riadenia návratov, ktorú riadi Frontex, sa považovalo za najlepší postup, ktorý vo veľkej miere prispieva k efektívnosti rakúskej politiky návratu.
- (4) Vzhľadom na dôležitosť dodržiavania schengenského *acquis*, najmä pokiaľ ide o smernicu 2008/115/ES, by prioritou malo byť vykonanie odporúčaní 1, 3, 4 a 8.
- (5) S cieľom zabezpečiť jednotné uplatňovanie smernice o návrate sa v súlade s príslušnou judikatúrou Súdneho dvora má vykonávanie odporúčania 1 podporiť osobitnými diskusiami v kontaktnej skupine – smernica o návrate. Týmto objasnením výkladu uvedeného odporúčania by nemalo byť dotknuté vykonávanie [iných] odporúčaní Rady týkajúcich sa riešenia nedostatkov zistených pri hodnoteniach vykonaných podľa nariadenia Rady 1053/2013.
- (6) Toto rozhodnutie by sa malo zaslať Európskemu parlamentu a parlamentom členských štátov. Rakúsko by malo v súlade s článkom 21 ods. 1 nariadenia Rady (EÚ) 2022/922 do dvoch mesiacov od jeho prijatia vypracovať akčný plán na vykonanie všetkých odporúčaní na nápravu všetkých nedostatkov uvedených v hodnotiacej správe a predložiť ho Komisii a Rade,

ODPORÚČA:

Rakúsko by malo:

Konania o návrate

1. v súlade s článkom 3 bodmi 3 a 4 smernice 2008/115/ES uvádzať vo všetkých rozhodnutiach o návrate vydaných štátnym príslušníkom tretích krajín, ktorí sa neoprávnene zdržiavajú v Rakúsku, povinnosť opustiť územie všetkých štátov schengenského priestoru s cieľom dostať sa do konkrétnej tretej krajiny; prijať opatrenia s cieľom zaistiť, aby sa v prípade, keď sa tretia krajina návratu neuviedla v rozhodnutí o návrate v dôsledku nemožnosti identifikovať ju podľa vnútroštátneho práva alebo vnútroštátnej právnej praxe, dodržala zásada zákazu vyhostenia alebo vrátenia;
2. zmeniť vnútroštátne právo s cieľom správne transponovať článok 3 bod 3 smernice 2008/115/ES;

Procesné záruky

3. zmeniť vnútroštátne právo s cieľom zabezpečiť, aby odvolania proti rozhodnutiam o návrate, ak by takéto rozhodnutie vystavilo štátneho príslušníka tretej krajiny skutočnému riziku utrpenia v rozpore s článkom 3 Európskeho dohovoru o ľudských právach alebo článkom 4 Charty základných práv EÚ, mali odkladný účinok aspoň dovtedy, kým súd neprijme rozhodnutie o tom, či odvolaniu priznať odkladný účinok;

Zákazy vstupu

4. zmeniť vnútroštátne právo, pokiaľ ide o trvanie zákazov vstupu, s cieľom zosúladiť právne predpisy s ustanoveniami smernice 2008/115/ES;
5. zmeniť vnútroštátne právo s cieľom zabezpečiť ukladanie zákazov vstupu v súlade s článkom 11 ods. 1 smernice 2008/115/ES;

Zaistenie

6. prijať opatrenia na zlepšenie podmienok zaistenia v zariadeniach určených na zaistenie tým, že sa zabezpečí, aby tieto zariadenia svojím riešením odrážali povahu administratívneho zaistenia; aby zaistenie štátneho príslušníka tretej krajiny v zásade prebiehalo v otvorenom režime; aby sa častejšie ponúkala širšia škála organizovaných voľnočasových aktivít a aby všetky miestnosti a spoločné priestory boli primerane vybavené a v dobrom stave;
7. prijať opatrenia potrebné na to, aby sa návštevy v útvaroch policajného zaistenia Roßauer Lände a Hernalser Gürtel mohli uskutočňovať v prostredí, ktoré rešpektuje právo na súkromie a rodinný život;
8. zabezpečiť, aby zaistené maloleté osoby boli za každých okolností oddelené od nespriaznených dospelých osôb, a zmeniť príslušné vnútroštátne právne predpisy tak, aby sa povinnosť poskytovať ubytovanie a starostlivosť primeranú ich veku vzťahovala aj na maloleté osoby staršie ako 16 rokov; náležite zosúladiť existujúce postupy;
9. zabezpečiť, aby sa pred rozhodnutím o použití osobných prehliadok vykonalo individuálne posúdenie a zvážiť použitie menej obťažujúcich metód;

Nútený návrat

10. prijať opatrenia na zvýšenie účinnosti systému monitorovania nútených návratov, a to aj monitorovaním nútených návratov vykonávaných pravidelnými letmi a rozšírením rozsahu monitorovacej činnosti na všetky fázy operácie nútených návratov.

V Bruseli

Za Radu

predseda/predsedníčka
